



## COMITÉ DE FINANCES

**DATE:** Jeudi 20 mars 2014  
**ENDROIT:** Four Points Sheraton  
100, rue Rice  
Edmundston, NB  
**HEURE:** 16 h

---

### PROCÈS-VERBAL

#### 1. Ouverture de la séance

Le président, Pierre Michaud, appela la réunion à l'ordre à 16 h 15, il souhaite la bienvenue aux membres présents.

<b>Membres présents</b>	
M. Pierre Michaud, président	Maire de Clair
M. Carmel St-Amand, vice-président	Maire de Saint-Léonard
M. Luc St-Jarre	Représentant de DSL
<b>Personnel présent</b>	
François Picard	Directeur général

#### 2. Rencontre Communauté rurale de Saint-André.

Le DG souligna que la rencontre s'était bien déroulée et que le conseil a signé une entente avec la CSR 1 Nord-Ouest pour les services d'aménagement et d'inspection pour l'exercice financier 2014.

#### 3. Rencontre avec la Ville de Grand-Sault

Le président mentionne que les membres du conseil ont apprécié l'information reçue sur les services offerts par la CSR au niveau de l'urbanisme. Une discussion eut lieu concernant la gouvernance locale, la problématique de la collaboration régionale et le partage des coûts associés aux différents services offerts par la municipalité. Le DG de la CSR précisa que la municipalité pourrait grandement profiter des services des urbanistes dans l'élaboration de leurs projets ce qui se traduirait par une diminution de leurs coûts.

.../2

La municipalité réitère que les taux sont élevés pour celle-ci lorsque basés sur la Loi sur la prestation des services comparativement à l'ancienne Commission de la Vallée, mais reconnaît que la gestion du risque des permis et inspections par la CSR est un atout pour la municipalité.

La municipalité prendra une décision suite à la présentation du budget 2015 et des coûts associés aux services d'urbanisme pour déterminer leur participation ou non.

#### **4. Aéroport régional**

Le président mentionne qu'il a eu une longue discussion avec M. Luc Michaud concernant les deux aéroports de la région aux fins de clarification sur certaines préoccupations portées à son attention. Il précise qu'en temps et lieu, la CSR pourrait apporter un appui à la réussite du projet. À ce moment, il serait inopportun de s'immiscer dans les ententes entre la Ville d'Edmundston (propriétaire) et le secteur privé. De plus, M. Luc Michaud est à l'étape de la cueillette d'informations visant à élaborer un plan d'affaires.

Le DG précisa que la CSR pourrait jouer un rôle d'appui dans le projet afin de maintenir un service aérien régional, et ceci, à la demande de la Ville et/ou Aéroport du Madawaska Inc. s'il y a lieu.

#### **5. Changements législatifs et/ou règlements**

La réunion des directeurs des CSR a eu lieu à Fredericton, les 18 et 19 mars, ceux-ci furent avisés qu'aucun changement n'aura lieu d'ici le printemps 2015 concernant le point énoncé ci-haut.

#### **6. Plans régionaux**

Aucune date ne fut établie concernant la réalisation des plans régionaux. Le document : « Cadre provisoire de gouvernance locale et d'urbanisme », qui traite de planification régionale et de planification locale fut discutée.

#### **7. Lieux inesthétiques**

La demande pour le projet pilote fut bien reçue à Fredericton. Les discussions sont en cours. Une réponse est attendue au début avril.

**8. Loyer de l'ancienne Commission d'aménagement du Madawaska**

Une discussion a eu lieu avec M. Jean Leblond et Mme Diane Leblond concernant les coûts actuels de location et autres services. Différentes options ont été discutées.

**9. Ajournement**

La réunion fut ajournée par le président à 17 h 15.

.....  
PIERRE MICHAUD  
Président

.....  
FRANÇOIS PICARD  
Directeur général